



7

भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 55] नई दिल्ली, मंगलवार 5, मार्च, 1991/फाल्गुन 14, 1912
No. 55] NEW DELHI, TUESDAY, MARCH 5, 1991/PHALGUNA 14, 1912

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह जलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(आयात व्यापार नियंत्रण)

सार्वजनिक सूचना सं. 137-आई टी सी (पी एन)/90-93

नई दिल्ली, 5 मार्च, 1991

विषय :—अप्रैल, 1990—मार्च, 1993 के लिए आयात-निर्यात नीति।

फा.सं. आई पी सी-4/5(31)/90-93 :—वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना
सं. 84-आई टी सी (पी एन)/90-93, दिनांक 9 नवम्बर, 1990 की ओर ध्यान दिलाया
जाता है, जिसमें, अन्य बातों के साथ-साथ आटोमोबाइल, इलैक्ट्रॉनिकी मर्चें तथा उपभोक्ता

वस्तुओं के विनिर्माण में लगे हुए वास्तविक प्रयोक्ताओं (औद्योगिक) को खुले सामान्य लाइसेंस में सूचीबद्ध कच्चे माल संघटकों तथा उपभोज्य इयूरेबल्स के आयात के लिए “खुला सामान्य लाइसेंस आयात हकदारी प्रमाण-पत्र” प्रदान करने की व्यवस्था है।

2. किसी लाइसेंसिंग वर्ष के दौरान जारी किए गए “खुला सामान्य लाइसेंस आयात हकदारी प्रमाण-पत्र” के मद्दे पोतलदान आगामी लाइसेंसिंग वर्ष में 30 जून तक किया जा सकता है बशर्ते कि पोतलदान की तारीख को संबंधित मद्दे खुले सामान्य लाइसेंस के अन्तर्गत सूचीबद्ध रही हों, साख-पत्र लाइसेंसिंग वर्ष में 31 मार्च तक खोले गए हों, और आयात के मूल्य “खुला सामान्य लाइसेंस आयात हकदारी प्रमाण-पत्र” के मूल्य से अधिक न हो। उपर्युक्त सुविधा बाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना सं. 95-आई टी सी (पी एन)/90-93, दिनांक 23 नवम्बर, 1990 के अनुसार तकनीकी विकास महा-निदेशालय, विकास आयुक्त (लघु उद्योग) द्वारा सूची साध्यांकन के मद्दे पोतलदानों के मामले में भी उपलब्ध रहेगी।

3. उपर्युक्त सार्वजनिक सूचना दिनांक 8-11-1990 के उपाबन्ध-2 में दिए गए “खुला सामान्य लाइसेंस आयात हकदारी प्रमाण-पत्र” प्रदान करने के लिए प्रपत्र के विद्यमान कालम 9 के स्थान पर निम्नलिखित को रखा जाएगा :—

“9. 15% की कटौती और वर्ष के दौरान खुले सामान्य लाइसेंस पर पहले ही किए गए आयातों को घटाने के बाद खुला सामान्य लाइसेंस आयात हकदारी (आगामी लाइसेंसिंग वर्ष में 30 जून तक पोतलदान के लिए वैध)।”

4. इसे लोकहित में जारी किया गया है।

डी. आर. मेहता, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

(Import Trade Control)

New Delhi, the 5th March, 1991

PUBLIC NOTICE NO. 137-ITC(PN)/90-93

Subject —Import and Export Policy for April 1990—March 1993.

File No. IPC/4/5/ (31) /90-93.—Attention is invited to the Ministry of Commerce Public Notice No. 84-ITC (PN) /90-93 dated the 9th November, 1990, inter-alia, providing for grant of “Open General Licence Import Entitlement Certificate” for import of listed OGL raw-materials, components and consumables by Actual Users (Industrial) engaged in the manufacture of automobiles, electronic items and consumer durables.

2. Shipments against "OGL Import Entitlement Certificate" issued during a licensing year can be made upto the 30th June of the following licensing year subject to the conditions that the items continue to be underlisted OGL on the date of shipment; the letters of credit have been opened by 31st March of the licensing year; and the value of imports does not exceed the value of the "OGL Import Entitlement Certificate". The above facility will also be available in case of shipments against List Attestation by Directorate General of Technical Development/Development Commissioner (Small Scale Industries) in terms of Ministry of Commerce Public Notice No. 95-ITC(PN)/90-93 dated the 23rd November, 1990.

3. The existing column 9 of the proforma for grant of "Open General Licence Import Entitlement Certificate" given at Annexure II to the above Public Notice dated 9-11-1990, shall be substituted by the following —

"9. OGL Import Entitlement after a cut of 15% and deduction of OGL imports already made during the year (valid for shipment upto the 30th June of the following licensing year)."

4. This has been issued in public interest.

D. R. MEHTA, Chief Controller of Imports and Exports

